

2023학년도 제1학기 통역번역대학원 종합시험 신청 안내

1. 시험일정 및 과목(석사 통역전공 6.9(금) / 석사 번역전공 6.8(목) / 박사 6.5(월))

구분	전공		시간 및 교과목	
석사과정	통역전공 6.9(금)	한영통역	14:00~	순차통역AB, 순차통역BA 동시통역AB, 동시통역BA
		한불통역	14:00~	
		한중통역	14:00~	
	번역전공 6.8(목)	한불번역	9:30~10:30	일반번역BA
			13:00~14:00	일반번역AB
		한중번역	9:30~10:30	일반번역BA
			10:50~11:50	문학번역BA
		한일번역	9:30~10:30	일반번역BA
			10:50~11:50	문학번역BA, 문학번역AB
			13:00~14:00	일반번역AB
박사과정	전체 전공 6.5(월)		9:30~10:30	영어
			11:00~15:30	연구방법론 통번역이론 교과과정설계

나. 석사과정 종합시험 교과목명 변경 안내

전공	변경 후		변경 전	
한영통역	KE801	한영종시동시AB	KE208	동시통역II AB
	KE802	한영종시동시BA	KE210	동시통역II BA
	KE803	한영종시순차AB	KE102	순차통역II AB
	KE804	한영종시순차BA	KE104	순차통역II BA
한불통역	KF801	한불종시동시AB	KF206	동시통역II AB
	KF802	한불종시동시BA	KF208	동시통역II BA
	KF803	한불종시순차AB	KF102	순차통역II AB
	KF804	한불종시순차BA	KF104	순차통역II BA
한중통역	KC801	한중종시동시AB	KC206	동시통역II AB
	KC802	한중종시동시BA	KC208	동시통역II BA
	KC803	한중종시순차AB	KC102	순차통역II AB
	KC804	한중종시순차BA	KC104	순차통역II BA
한일통역	KJ801	한일종시동시AB	KJ206	동시통역II AB
	KJ802	한일종시동시BA	KJ208	동시통역II BA
	KJ803	한일종시순차AB	KJ102	순차통역II AB
	KJ804	한일종시순차BA	KJ104	순차통역II BA
한영번역	TE801	한영종시일반번역AB	TE238	기술번역II AB
	TE802	한영종시일반번역BA	TE240	기술번역II BA
	TE803	한영종시문학번역AB	TE219	문학번역II AB
	TE804	한영종시문학번역BA	TE221	문학번역II BA

한불번역	TF801	한불중시일반번역AB	TF232	기술번역II AB
	TF802	한불중시일반번역BA	TF234	기술번역II BA
	TF803	한불중시문학번역AB	TF219	문학번역II AB
	TF804	한불중시문학번역BA	TF221	문학번역II BA
한중번역	TC801	한중중시일반번역AB	TC212	기술번역II AB
	TC802	한중중시일반번역BA	TC214	기술번역II BA
	TC803	한중중시문학번역AB	TC207	문학번역II AB
	TC804	한중중시문학번역BA	TC209	문학번역II BA
한일번역	TJ801	한일중시일반번역AB	TJ212	기술번역II AB
	TJ802	한일중시일반번역BA	TJ214	기술번역II BA
	TJ803	한일중시문학번역AB	TJ207	문학번역II AB
	TJ804	한일중시문학번역BA	TJ209	문학번역II BA

2. 신청방법

가. 신청기간: 5.8(월)09:00 ~ 5.9(화)23:59

나. 신청절차: 신청기간 중 마이유레카에서 응시 과목 신청

(1) 「마이유레카-성적-종합시험신청및결과조회」에서 '신규' 버튼 클릭 후 과목 검색, 응시할 모든 과목을 생성 후 '신청' 클릭하여 완료('신규'버튼 > 돋보기 아이콘클릭 > 종합시험대상과목 검색 > 과목 리스트생성 > '신청')

※ 본인 전공 교과과정에 포함된 교과목으로 선택해야 하므로 과목명과 학수번호를 반드시 모두 확인하십시오.

(2) 박사학위과정 중 영어시험 신청자: 「마이유레카-성적-영어시험신청및결과조회」에서 신청

3. 종합시험 신청결과 및 시험결과 조회

가. 신청결과 조회: 5.8(월)9:00 ~ 6.9(금)23:59, 「마이유레카-성적-종합시험신청및결과조회」 확인 (해당 학기에 신청한 종합시험 교과목명, 학수번호가 정확하게 기재되어 있는지 확인)

나. 시험결과 발표(예정): 6.23(금)14:00~ 「마이유레카-성적-종합시험신청및결과조회」에서 신청과목 “합격여부” 확인(합격한 경우 교과목별로 합격 표시, 불합격한 경우 공란으로 표기)

참고. 종합시험 관련 내규

- (1) 응시자격: 종합시험은 수료에 필요한 학점을 취득했거나 취득하게 되는 학기부터 응시할 수 있다.
다만 종합시험에 응시한 학기에 과정 수료에 필요한 학점을 취득하지 못하였을 경우에는 종합시험에 응시 하지 아니한 것으로 보며 이 때 응시료는 반환하지 아니한다.
- (2) 신청방법: 종합시험에 응시하고자 하는 학생은 등록을 필한 학생으로서 종합시험 응시신청을 정해진 기한내에 신청하여야 한다.
- (3) 시행시기: 종합시험은 매 학기말 이전에 실시한다.
- (4) 응시연한:
(가) 석사학위 종합시험은 과정 수료 후 2년 이내에 합격하여야 한다. (대학원 학칙 제32조의 ②)
(나) 박사학위 종합시험 및 외국어시험은 학위청구논문 제출자격시험으로 논문제출년한 이내에 합격하여야 한다.
- (5) 합격판정: 종합시험의 과목별 만점은 100점으로 하고, 매 과목 70점 이상을 획득하여야 한다.